



INSTRUCTIVO: LEASE ANTES DE USAR

Desarrollado por un médico, Buzzy® es un dispositivo reutilizable para dolores y molestias menores.

Buzzy® Healthcare para uso profesional/clínico.

Producto reutilizable para aliviar el dolor en múltiples usuarios.
Limpie y desinfecte Buzzy® y sus accesorios para el uso entre pacientes siguiendo el protocolo de desinfección que utiliza en sus instalaciones para equipos no críticos.

buzzy4shots.com

buzzy.com.mx

INSTRUCTIVO PARA MODELOS: BTH1, BTH2, BTH3, BKHM1, BKHM2, BKHM3

ESPECIFICACIONES ELÉCTRICAS: UTILIZA 2 BATERIAS AAA



INDICACIONES DE USO	1
CONTRAINDICACIONES, ADVERTENCIAS Y	
PRECAUCIONES	1
ICE WINGS (ALAS DE GEL)	2
CORREA DE CONFORT	2
INSTRUCCIONES DE USO	3
COLOCACION DE BUZZY	4
INYECCIONES/VACUNAS	5
INYECCIONES EN EL ESTOMAGO	6
PARA DOLORES Y MOLESTIAS	6
PIQUETES EN DEDOS, ASTILLAS,ARDOR	
Y COMEZON	7
PARA ENFERMERAS	8
LIMPIEZA, CAMBIO DE BATERIAS	9
PROBLEMAS COMUNES, COMO ADQUIRIR BUZZY,	
GARANTIA	10



Empaque 100% Biodegradable

**INDICACIONES DE USO:**

Controla el dolor asociado con inyecciones (venopunción, catéteres IV, procedimientos cosméticos) y el alivio temporal en lesiones menores (dolores en músculos y tendones, astillas y picaduras de abeja). También se usa para tratar el dolor miofascial causado por puntos gatillo, mala postura y tensión muscular.

Doble las alas de gel y **GUARDELAS EN EL CONGELADOR**. Las alas deben estar completamente congeladas para un mejor efecto.

Buzzy Healthcare viene con alas de gel azul reutilizables, y una correa de confort hecha de silicona. Limpie y desinfecte las alas de gel entre pacientes y vuelva a congelarlas después de su uso. Siga el protocolo de desinfección que utiliza en sus instalaciones para la limpieza de equipos no críticos.

ADVERTENCIAS: Use Buzzy solo para lo que fue diseñado. • La aplicación directa o prolongada de hielo puede causar vasoconstricción o alterar los valores de laboratorio.

CONTRAINDICACIONES: No utilice en presencia de dolor inexplicado. • Consulte a su médico. • Este dispositivo no debe utilizarse sobre áreas hinchadas o inflamadas o erupciones en la piel. • No lo coloque directamente sobre quemaduras • No use las alitas de gel cuando se es anormalmente sensible al hielo o al frío (por ejemplo enfermedad de células falciformes, enfermedad de Reynaud).

PRECAUCIONES: Guarde en un lugar fresco y seco.



ICE WINGS (ALAS DE GEL):

Las alas permanecerán congeladas 10 minutos a temperatura ambiente. Para un mejor resultado en el alivio del dolor, las alas deben estar completamente congeladas para evitar la absorción de vibraciones.

Limpie y desinfecte las alas de gel entre pacientes y vuelva a congelarlas después de su uso. Siga el protocolo de desinfección que utiliza en sus instalaciones para la limpieza de equipos no críticos.

Consejo: Para procedimientos largos o medicamentos que ardan o piquen, tenga listas alas adicionales.

Doble y guarde las alas en el congelador. El gel en el interior de las alas es un producto no tóxico, seguro, y de grado alimenticio que puede deteriorarse si no se almacena correctamente.

Nota: Para el transporte, coloque las alas entre las inserciones de hielo azul de la bolsa “Cold-To-Go” (vendida por separado) o entre 2 compresas frías comerciales (se vende por separado) para mantener las alas congeladas.

CORREA DE CONFORT:

Nuestra correa de confort es un torniquete reutilizable y liso que no causa ninguna molestia. Para usarla: **1.** Ponga la correa alrededor del brazo, pasando un extremo a través de la ranura del otro extremo. **2.** Sostenga la ranura, meta el otro extremo por la ranura y tire hasta obtener la tensión deseada, después libere el extremo con la ranura. **3.** Para asegurar la correa de confort en la misma posición, libere la tensión del extremo más largo. **4.** Para liberar, simplemente tire suavemente del extremo corto y la correa se aflojará.



INSTRUCCIONES DE USO

Justo antes de usar, saque las alas de gel del congelador y colóquelas en el gancho detrás de Buzzy®. Active presionando firmemente el botón de la parte superior de Buzzy®. Presione una vez para una vibración constante, dos veces para vibración intermitente. Presione una tercera vez para apagar a Buzzy®.

Buzzy® tiene un sistema de ahorro de energía que hace que se apague automáticamente

después de 3 minutos de uso constante. Para reactivar la vibración, simplemente presione el botón de encendido en la parte superior.

Buzzy viene con una correa de confort para sostenerlo de manera adecuada en las extremidades. 1. Ponga la correa alrededor del brazo, pasando un extremo a través de la ranura del otro extremo. 2. Sostenga la ranura, meta el otro extremo por la ranura y tire hasta obtener la tensión deseada, después libere el extremo con la ranura. 3. Para asegurar la correa de confort en la misma posición, libere la tensión del extremo más largo. 4. Para liberar, simplemente tire suavemente del extremo corto y la correa se aflojará.

Use Buzzy® únicamente en piel limpia, sin raspones o cortadas. Las rayas de Buzzy, o la base más ancha, deben colocarse en la parte más cerca al procedimiento, por lo que la cabeza se colocará apuntando hacia el otro extremo, es decir, en la parte más lejana al procedimiento.

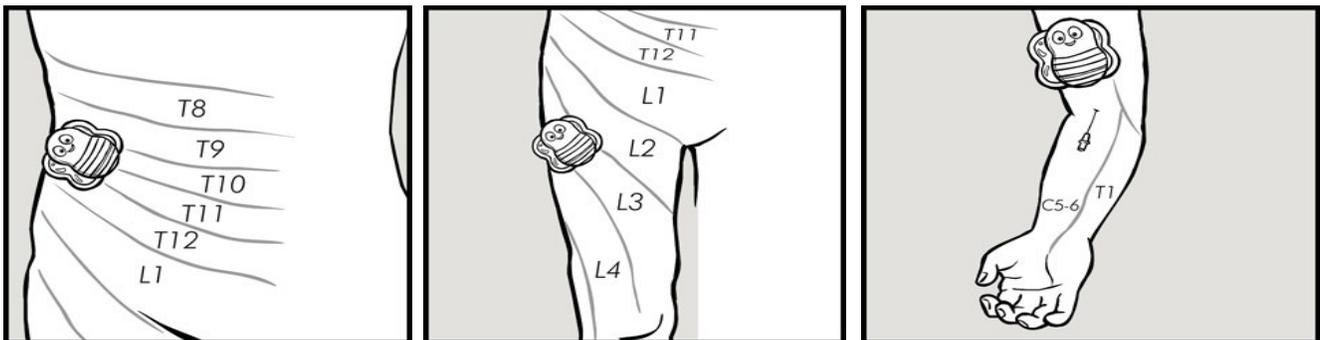
Consejo: Para mejores resultados, coloque el borde más grande de Buzzy apuntando directamente a la zona de dolor.



COLOCACIÓN DE BUZZY:

El bloqueo psicológico de Buzzy® para el dolor funciona al colocarlo “entre el cerebro y el dolor”, utilizando la misma zona inervada que el sitio del dolor. Para los brazos y hombros los nervios que inervan las zonas corren desde los dedos hasta la columna. Para el pecho y la espalda, los nervios corren de manera horizontal desde la línea media del tórax o estómago hacia la espalda. En los muslos, los nervios corren de manera diagonal desde la cara interna hacia la espalda.

Para niños: Para mejores resultados deje que ellos mismos sujeten a Buzzy®, ya que esto hace que se familiaricen; y deje que escojan el utilizar o no las alas de gel.





Para vacunas:

Encienda y coloque a Buzzy® en la zona de la inyección sin moverlo de lugar: 15 segundos para inyecciones superficiales, 60 segundos para inyecciones más profundas.

Justo antes de realizar la limpieza de la zona, aleje a Buzzy de la zona de inyección y deslícelo verticalmente hacia su cabeza, manteniéndolo lo más cercano posible a la zona de inyección.

A los niños a quienes se les aplicará una inyección en posición sentada, se puede pedir a alguno de los padres que lo abracen y, así, podrá sujetar a Buzzy® en su brazo.





Para inyecciones en el estómago:

Coloque a Buzzy de manera lateral a la inyección (ej: la zona de inyección debe estar entre el ombligo y Buzzy).



Para dolores en general: aplicar directo al musculo afectado **durante máximo 10 minutos**. Se debe de colocar fijo o con ayuda de la correa de confort. Buzzy® tiene la capacidad de ahorrar energía al apagarse automáticamente después de un uso continuo durante 3 minutos; simplemente presione el botón de encendido para reactivar la vibración.



Para punciones en los dedos o extracción de astillas:

Encienda la vibración y coloque a Buzzy® en la palma con la base hacia el dedo. Déjelo durante la limpieza y el procedimiento.

Para ardor o comezón:

Como cualquier otra terapia que incluye la aplicación de frío y calor, Buzzy® puede ayudar en caso de ardor y comezón. Para picadura de insectos o reacciones de medicamentos que causen ardor o comezón, coloque a Buzzy® con las alas de gel y dé masaje a la zona afectada hasta que sienta mejoría. Nunca coloque a Buzzy® directo sobre una quemadura.





PARA ENFERMERAS:

Coloque y presione a Buzzy® con la base de su mano, dejando libres el pulgar y el índice para administrar la inyección. Una vez completada la inyección, asegure a Buzzy con una mano y libere el torniquete con la otra.

PARA ACCESOS INTRAVENOSOS OFLEBOTOMIAS:

Active la vibración de Buzzy® y colóquelo justo arriba de la zona de acceso.

Presiónelo o sujételo con el torniquete, justo antes de realizar la limpieza de la zona y la obtención del acceso. Pase cualquier torniquete por la ranura para asegurar a Buzzy® al brazo. Nunca coloque a Buzzy directamente en el sitio de acceso.





LIMPIEZA:

Buzzy® es un dispositivo reutilizable, el cual se debe de limpiar de manera cuidadosa siguiendo el protocolo de desinfección que utiliza en sus instalaciones para equipos no críticos. Todos los accesorios deben limpiarse y desinfectarse con toallitas desinfectantes o siguiendo el mismo método que usaría para reutilizar equipo no crítico como estetoscopios o monitores de pacientes. No someta a autoclave. No sumerja en líquidos.

BATERÍAS:

Al disminuir el nivel de energía de la baterías, Buzzy® emitirá periodos cortos de vibración en cuanto se encienda. Por favor reemplace las baterías de Buzzy® por unas nuevas. Las baterías de Buzzy tienen una duración aproximada de 20 horas. Para mejores resultados en el alivio del dolor, se deben cambiar las baterías en cuanto las vibraciones comiencen a debilitarse. Se debe desatornillar la parte trasera con un desarmador de cruz para quitar la tapa. Buzzy® utiliza 2 baterías AAA. Extraiga las baterías si Buzzy® se ha dejado de utilizar por un tiempo prolongado.



PROBLEMAS COMUNES:

El correcto uso y cuidado de Buzzy aseguran su buen funcionamiento; sin embargo, si Buzzy es tirado al suelo en repetidas ocasiones, los contactos de las baterías pueden aflojarse. Si Buzzy falla después de una caída, apriete los contactos hasta que estos entren en contacto nuevamente con las baterías.

COMO ADQUIRIR BUZZY / INFORMACIÓN ADICIONAL:

Para adquirir Buzzy® y sus accesorios visite nuestra tienda en línea en www.buzzy.com.mx, donde también encontrará mayor información acerca de los diferentes usos de Buzzy, así como videos explicativos, accesorios y mucho más.

GARANTÍA:

Los antecedentes médicos y las diferencias fisiológicas intrínsecas pueden hacer a Buzzy® menos efectivo para algunas personas. Consulte la garantía anexa para conocer el proceso de devolución por defectos de fabricación y/o funcionamiento.

Producto importado por: Jorge de la Concha Barrera, Av. 2 No. 37 int. 303, Col. San Pedro de los Pinos, Del. Benito Juárez, Distrito Federal, México C.P. 03800, Tel: 5512040617 RFC: COBJ830506GB3

MMJ Labs

322 Sutherland Place

Atlanta, GA 30307, U.S.A

buzzy4shots.com info@mmjlabs.com

buzzy.com.mx info@buzzy.com.mx

877.805.2899

US Patented British Patent No. 2455695

RM-1910, 1248-064-5002, 1248-064-5001-00

Tipo B Parte Aplicada

